



Une plante qui n'a rien d'inoffensif:
Nicotiana tabacum. Photo: Joachim Müllerchen

Le **31 mai 2008** est déclaré **Journée mondiale sans tabac**. Sous le patronage de l'Organisation mondiale de la santé (OMS), cette manifestation a pour but d'informer sur les **méfais de la consommation de tabac**. Le BMS consacre lui aussi un important article à ce thème. Cette contribution, signée par de nombreux confrères réputés, se fonde sur la **convention cadre pour la lutte anti-tabac de l'OMS** qui fêtera d'ici peu ses cinq ans d'existence. Par ailleurs, l'**Association suisse pour la prévention du tabagisme a mis sur pied un concours national pour arrêter de fumer** (➔ pages 968 et 972).

Chères lectrices, chers lecteurs,

En janvier 2006, un jeune **prisonnier guinéen** est **décédé** dans un établissement pénitentiaire de Suisse orientale. **Deux médecins en exercice ont fait l'objet d'une plainte** dans le contexte de cet événement tragique. L'un était suppléant du médecin pénitentiaire et l'autre médecin d'urgence. Dans la présente édition, les deux médecins font part de leur point de vue sur les **faits y compris leurs conséquences juridiques**. Leur article est précédé d'une brève introduction du service juridique de la FMH et suivi d'un **commentaire exhaustif** de **Bruno Gravier**, président de la Conférence suisse des médecins pénitentiaires (➔ pages 973 et 976).

Le **Swiss Medical Forum**, qui paraît toutes les semaines simultanément au Bulletin des médecins suisses, est très apprécié, non seulement des médecins, mais également d'autres cercles d'intéressés, en tant que revue de formation continue de grande qualité. **Gérard Waeber** et **Peter Tschudi** ont rejoint il y a peu le **Comité de rédaction** du «Forum». Nous avons saisi l'occasion pour réaliser un **bref entretien** avec eux et sommes heureux que **Reto**

Krapf, rédacteur en chef, ait accepté notre invitation à fournir une contribution à la rubrique «Et encore...» de ce numéro (➔ page 979 et ➔ page 996).

Le **rêve d'un être humain parfait** est presque aussi vieux que l'humanité. **Friedrich Nietzsche** s'était déjà penché sur cette question et évoquait la «grande santé». Depuis sa mort, l'espérance de vie statistique a doublé, et de nombreuses maladies sont guérissables. De nouveaux problèmes importants et jusqu'ici inconnus se posent néanmoins. Après de nombreuses guerres et évolutions technologiques, une minorité de privilégiés se pose à nouveau la question de la **réalisation de cette «grande santé»**. Ce corps auquel l'on ne peut véritablement se fier, peut-il être dompté grâce à une **prévention sans failles**, à l'**«human enhancement»** et au **génie génétique**? L'être humain deviendrait-il ainsi meilleur, plus juste et plus sensible à l'environnement? **Erhard Taverna** s'est penché sur ces questions physiques. (➔ page 992).

La rédaction

IMPRESSUM

Rédaction

Dr et lic. phil. Bruno Kesseli
(Rédacteur en chef)
Dr Werner Bauer
Dr Jacques de Haller (FMH)
Dr Jean Martin, p.-d.
lic. oec. Anna Sax, MHA
Prof. Dr Hans Stalder
Dr Erhard Taverna
lic. phil. Jacqueline Wettstein (FMH)

Rédaction Ethique

Dr théol. Christina Aus der Au
Pr Lazare Benaroyo
Pr Christoph Rehmann-Sutter

Rédaction Histoire médicale

PD Dr et lic. phil. Iris Ritzmann
Dr ès sc. soc. Eberhard Wolff

Rédaction Economie

lic. oec. Anna Sax, MHA

Rédaction Droit

M^e Hanspeter Kuhn (FMH)

Managing Editor

Thomas Heuer, lic. phil.

Secrétariat de rédaction

Margrit Neff

Adresse de la rédaction

EMH Editions médicales suisses SA
Farnsbürgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: redaction.bms@emh.ch
Internet: www.bullmed.ch

Editeur

FMH
Fédération des médecins suisses
Elfenstrasse 18, 3000 Berne 15
Tél. 031 359 11 11, fax 031 359 11 12
E-mail: info@fmh.ch
Internet: www.fmh.ch

Éditions

EMH Editores Medicorum Helveticorum
EMH Editions médicales suisses SA
Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: verlag@emh.ch
Internet: www.emh.ch

Production

Schwabe AG
Farnsbürgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 85, fax 061 467 85 86
E-mail: druckerei@schwabe.ch

Marketing EMH

EMH Editions médicales suisses SA
Thomas Gierl M.A.
Responsable marketing
et communication
Farnsbürgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 49, fax 061 467 85 56
E-mail: tgierl@emh.ch

Annonces

Publicité
EMH Editions médicales suisse SA
Ariane Furrer
Assistante Placement des annonces
Farnsbürgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 88
Fax 061 467 85 56
E-mail: afurrer@emh.ch

«Offres et demandes d'emploi/Immeubles/Divers»

EMH Editions médicales suisses SA
Farnsbürgerstrasse 8, 4132 Muttenz
Tél. 061 467 85 55, fax 061 467 85 56
E-mail: stellenmarkt@emh.ch

«Office de placement»

FMH Consulting Services
Office de placement
Case postale 246, 6208 Oberkirch
Tél. 041 925 00 77, fax 041 921 05 86
E-mail: fmhstv@hin.ch
Internet: www.fmhjob.ch

Abonnements

Membres de la FMH
FMH Fédération des médecins suisses
Elfenstrasse 18, 3000 Berne 15
Tél. 031 359 11 11, fax 031 359 11 12

Autres abonnements

EMH Editions médicales suisses SA
Abonnements, Case postale, 4010 Bâle
Tél. 061 467 85 75, fax 061 467 85 76
E-mail: abo@emh.ch

Abonnement annuel: CHF 320.-,
porto en plus

© 2008 by EMH Editions médicales suisses SA. Tous droits réservés. Toute reproduction d'article, y inclus électronique et la traduction, en totalité ou par extrait, est soumise à l'autorisation écrite des éditions.

Paraît le mercredi

ISSN 1661-5948

ISSN 1424-4012 (édition électronique)

Délégués des sociétés de discipline médicale

Allergologie et immunologie clinique:
Pr A. Bircher
Anesthésiologie: Pr P. Ravussin
Angiologie: Pr B. Amann-Vesti
Cardiologie: Pr B. Meier
Chirurgie: Pr M. Decurtins
Chirurgie cardiaque et vasculaire thoracique:
Pr T. Carrel
Chirurgie de la main: PD Dr L. Nagy
Chirurgie maxillo-faciale: Pr H.-F. Zeilhofer
Chirurgie orthopédique: Dr T. Böni
Chirurgie pédiatrique: Dr M. Bittel
Chirurgie plastique, reconstructive
et esthétique: Pr G. Pierer

Cytopathologie clinique: vacant
Dermatologie et vénéréologie:
PD S. Lautenschlager
Endocrinologie/diabétologie: Pr G.A. Spinas
Gastro-entérologie: Pr W. Inauen
Génétique médicale: Dr D. Niedrist
Gériatrie: Dr M. Conzelmann
Gynécologie et obstétrique:
Pr W. Holzgreve
Hématologie: Dr M. Zoppi
Infectiologie: Pr W. Zimmerli
Médecine du travail: Dr B. Merz
Médecine générale: Dr B. Kissling
Médecine intensive: Dr C. Jenni
Médecine interne: Dr W. Bauer
Médecine légale: Pr T. Krompecher

Médecine nucléaire: Pr J. Müller
Médecine pharmaceutique: Dr P. Kleist
Médecine physique et réadaptation:
Dr M. Weber
Médecine tropicale et médecine de voyages:
PD Dr C. Hatz
Néonatalogie: Pr H.-U. Bucher
Néphrologie: Pr J.-P. Guignard
Neurochirurgie: Pr H. Landolt
Neurologie: Pr H. Mattle
Neuropédiatrie: Pr J. Lüttschig
Neuroradiologie: Pr W. Wichmann
Oncologie: PD Dr B. Pestalozzi
Ophtalmologie: Dr A. Franceschetti
Oto-rhino-laryngologie et chirurgie
cervico-faciale: Pr J.-P. Guyot

Pathologie: Pr G. Cathomas
Pédiatrie: Dr R. Tabin
Pharmacologie et toxicologie clinique:
Dr T. Buclin
Pneumologie: Pr E. Russi
Prévention et santé publique: Dr C. Junker
Psychiatrie et psychothérapie: Dr W.J. Fuchs
Psychiatrie et psychothérapie d'enfants
et d'adolescents: Dr R. Hotz
Radiologie: Pr B. Marinček
Radio-oncologie: Pr R. Greiner
Rhumatologie: Pr M. Seitz
Urologie: PD Dr T. Zellweger